

HEVES ÉS VIDÉKE

TÁRSADALMI, KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP

ELŐFIZETÉSI-DÍJ:

Egész évre . . . 8 kor. Negyed évre . . . 2 kor.
Fél évre . . . 4 kor. **Egyenlő számú 20 fillér.**

MEGJELENIK MINDEN VA-ARNAP.

FELELŐS SZERKESZTŐ:

MACZKY EMIL.

TÁRS-SZERKESZTŐ:

DLUHOPOLSZKY BERTALAN

A lap szellemi részét illető közlemények a „Heves és Vidéke” szerkesztőségéhez, az előfizetési és hirdetési díjak, valamint nyilttéri közlemények a „Heves és Vidéke” kiadóhivatalához címzendők.

Nyelvében él a nemzet

E mondat kiegészítésként hozzátehetjük, hogy függetlenül, szabadon. A nyelv, ez a nagyszerű és egyedül az ember tulajdonát képező művészi eszköz a legerősebb kapesot képezi az emberek között és ez érthető is. Gondolatainkat, érzelmeinket a nyelv útján közöljük egymással, Édes anyánk első szava, a szopós eszemő esupán anyja által értett gatyogása, szerelmes legény mámoros vallomása anya-nyelvén történik. Érzéseinket, eszméinket, agyunkat eltöltő minden gondolatot, szívünket eltöltő minden érzelmeinket, bút, bánatot, csalódást, fájdalmat, keservet, örömet, először anyanyelvünkön fejezzük ki. Ebben rejlik az anyanyelv varázsa, ebben rejlik ereje hatalma, melyvel bennünket, leköt, fogva tart, ahhoz a röghöz, melyet hazának neveznek. „Áldjon vagy verjen sors keze itt élned s halnod kell.” Máshol meg nem értenek bennünket, Szavunk elhangzik, Senki sem fogja fel a bánatot, mely hangunkból árad, senki a vágyat, mely a hangok között

vibrál a más nyelvű nem érti nem fog reá hatni. Ezek az érzelmi momentumok egy nyelvnél. De a nyelvnek megvan a politikai pontossága is. Harezban nem értjük az idegen nyelv buzdító lelkesítő szavait. Hiszen a szabadságharezban Petőfi lelkesítő költeményei minden vezényszónál minden parancsnál jobban hatottak. Vagy pedig a nagy görög szónoknak Demoszténesnek tüzes beszédei melyeket Fülöp mazedon király ellen tartott, mutatják az anyanyelv hatalmas erejét a harezban is, de mindenki.

A békében a parlamenti szónoklatok erejét csak anyanyelvünkön tudjuk érteni. A szónoklat erejét és elragadó hevét anyanyelvünk érezteti velünk legjobban. A dalnak, zenének elbűvölő, megindító hangjai anyanyelvünkön ragad el ismeretlen világba, a képzelődéstől benépesített Tündérhonba. Ez fakaszt könyvet a csalódott szerelmes szívében, ez gerjeszt szilaj jó kedvet a duhaj legény szívében; ez az anyanyelv hozza egymáshoz a külföldön élő egymásra nézve teljesen idegen embereket, Akik az ismeretes honi

szó hallatára egymás karjaiba borulnak. Ez köti össze a külföldön élő magyarokat is egy egységes szervezetté melyben a magyar nyelvet művelik, hogy legalább ezen kapes kösse össze őket az anyaországgal.

Az anyanyelven érthetjük meg leginkább a költők örök becsű műveit, a színészek művészetét, mely idegen nyelven szólna talán hidegen hagyna bennünket.

A nyelv teszi oly hatalmassá az angol birodalmat, melyben sohasem nyukszik le a nap ez teszi hatalmasá a német birodalmat, mert több mint 38 millió embert egyesít a német császárságban, tisztán a nyelv közösségéből kifolyólag. És még több példával is bizonyítható az anyanyelv fontossága és hatalma. A jelen politikai válság is a nyelv és pedig a nemzeti nyelv jegyében támadt. A jelen bonyodalmakat is a nyelvharezból származottaknak tekinthetjük.

Ime milyen fontos a nyelv kérdése politikailag is. Azért fontos, hogy anyanyelvünket fejlessük műveljük, tanuljuk meg alaposan támogassuk a magyar irodalmat

HEVES ÉS VIDÉKE TÁRSÁJA

Hogyan készül a szivar?

(Vége.)

Szolgálatukból csak fegyelmi vétség, lopás, orgazdaság esetén bocsájthatók el. A gyárban alkalmazott munkás vagy munkásnő betegség esetén ingyen gyógykezelést és félbért élvez, elhalálozáskor pedig 100 korona temetési járulékot kap még a nyugdíjában levő munkás vagy munkásnő is.

Magyarországban 738 község termel dohányt, 1900. évben 63.833.968 kilogram volt e termelt mennyiség, amelyért 23.741.389 kor. 14 fillérnyi, beváltási árt fizetett ki az állam. Hová lett az a rengeteg mennyiség? Talán elszivtuk regalitás. trabucos szivarokban vagy éppen kir. szultán flór formájában? Korántsem. Kiküldtünk belőle idegenbe 6.323.349 kilogramot, Angila, Belgium, Afrika, Spanyolország, Franciaország, Németországba, ahol nagy becsülete van a magyar pipadohánynak, a többi pedig az osztrák sógorral közösen elszivtuk pipában, mert bizony a mi jó szivarjaink és török pipadohányaink tengerentúli dohányokból készülnek. A ma-

gyar dohány csak burnótnak és pipadohánynak alkalmas.

A szivargyártást nálunk nagy gonddal kezelik, s szivarjainkban valódi tengerentúli kubai, brazilai és ázsiai dohányok vannak, minden vegyi hozzávaló vagy pácolás nélkül, nem úgy, mint Németországban, ahol nem lévén egyedáruság, nagy a versengés s így bizony igen sokszor ré-palevel is kerül abba a szép formájú szivarokba. Mert Németországban a külszínre helyezik a fősúlyt a szivargyártásnál. Ott a szép formája a szivarnek és esinos folszerelése a szivarládáskának a döntő. Nálunk ellenben a lehető legnagyobb gondot fordítják a dohány megválogatására, nehogy abba csak egy éretlen szál vagy penész által megfertőztetett levél kerüljön. A levelekből a kocsányt vagyis középső bordát a szivar előkészítési osztályában alkalmazott munkásnő eltávolítja s azután szép rendben egy vászonnal bevont keretre rakja s megszáritja, úgy, hogy a levelekben csak annyi nedvesség maradjon, hogy azok kellő rugókonysággal bírjanak. Ez az úgynevezett szivarbél-készítés. A szivarboríték megválogatása szintén a szivarbélkészítő osztályban történik, de ezt a munkát külön, erre a célra beoktatott és begyakorlott munkásnők végzik.

Itt a leveleket szintén megválogatják,

de csak kikocsányoztatásuk után, olyformán, hogy minden szivarbélhez a megfelelő finomságú borítéklevél kerüljön. A levelek osztályozása után azokat az e célra szerkesztett simítókészüléken megsimítják s bizonyos mennyiséget a simítókészüléken levő sajtolóban lesajtolnak, úgy, hogy a levelek ki ne száradjanak, meg ne ráncosodjanak, különben a szivarbél befonására nem lennének alkalmasak. Ez az úgynevezett szivarbél-készítés, borítékkészítő osztálya.

A szivarbél-készítési osztályból a szivarbél a szivarbelet takaró burók és a készült szivarbél befonására előkészített boríték fölkerül a szivargyártás belkímérő osztályába. A szivargyártásban két munkásnő dolgozik egy csoportban. Az egyik készíti a szivarbélbort, ez a „bábokkészítő”, a másik, aki a készült bábokat a borítékkal fonja be, az a „fonónő”. Minden fonónőnek megvan a maga könyvecskéje, amelyben az általa készített szivarhoz való anyag be van írva s eme beírásra mérik ki részére a szükséges szivarbelet szivarburkot és borítékot. Amennyi szivarhoz való anyagot neki kimérnek, ugyanannyi szivart tartozik átadni a szivarok átvételére alkalmazott „átvevőknék”, akik ezt a szivart átvizsgálják s a formahiba vagy túltömöttség miatt meg nem felelő szivart fölbontva, a munkásnőnek visszaadják,

a magyar művészetet a színművészetet szóval mindent a mi a magyar nyelv terjedését előmozdítja, mert amennyivel szaporodott ezen haza magyar ajku honpolgára, a mennyivel többen fogadják el anyanyelvükül e nyelvet, annál biztosabb a magyar állam megszilárdulása, fenmaradása, felvirulása és hatalmas fejlődése, mert az idegen támadást melyet ellene intéznek annál egyöntetűbben verheti vissza.

H I R E K.

— **Negyedszázados jubileum.** Huszonöt év nagy idő. Különösen nagy akkor, ha valaki olyan szorgalmasan, becsületesen tölti el, mint Marhovszky Bohuszláv egri zenetanár, főszékese gyházi tenorista, az egri angolkisasszonyok polgári és elemi iskolájának ének-tanárja. Negyedszáz esztendő múlt el azóta, mióta Marhovszky Bohuszláv ez idegsorvasztó munka szolgálatába szegődött városunkban. Kartársai, barátjai és tisztelői nem hagyták nyomtalanul el-suhanni ezt a kiemelkedő évfordulót. A főszékese gyházi ének-és zenekar kitűnően sikerült társasvacsorát rendezett a tiszteletére. Tósztokban üdvözölték a jubiléumot, kihez az angolkisasszonyok főnöknője is hosszabb elismerő levelet intézett s kit távoli barátai és ismerősei közül is számosan kerestek fel üdvözlő sorokkal.

— **Jegyzőválasztások.** Keleti Aladár maklári községi jegyző lemondása folytán megüresedett jegyzői állásra Filgossy Béla nagytályai jegyzőt választották meg. — Apezon is megejtették az elmúlt héten a jegyzőválasztást, mikor is Liszkai Lajos rózsaszentmártoni jegyzőt választották meg községi jegyzőnek.

amelyet az pótolni tartozik. Ez a tulajdonképpeni szivargyártás.

Végül jó a szivarosmagolás, ahol a szivarokat kellő gondtal szín szerint megválogatják s a megfelelő ládácskákba esomagolják. Ez a végső stádiuma a szivar-gyártásnak. Innen a szivarok esomagolt állapotban bekerülnek a raktárba, ahol száraz helyen tartják. A dohánygyárak a készített gyártmányokat kiszállítják a m. kir. dohányáruraktáraknak, ahonnan a dohánygyárak szerzik be szükségleteiket.

A szivarozó közönség legnagyobb része a világos borítékkal fedett szivarokat kedveli. Miért? azt ő maga sem tudja biztosan. A közönség abban a hitben él, hogy az a szivar, amely világos borítékkal van fedve, könnyebb, mint a sötét vagy barna borítékkal fedett. Pedig esalódik, mert abban a világos borítékkal fedett szivarban csak az a bél van, ami a barna vagy sötét borítékkal fedett szivarban és az a szivarborítékra fölhasznált dohánylevél ize, illata, zamata oly közömbös kell hogy legyen, hogy a szivarban levő bélyagot semmi körülmények között be ne folyásolja, izét, illatát zamátát vagy éppen égését a maga karakteréből ki ne vetkőztesse. A nagyközönség izlését, igaz, nem lehet megváltoztatni, de az épp olyan, mintha minden ember a hölgyek szöke hajába szeretne és nem a nemes tulajdonságaiba, jóságába és szépségébe.

Szikray János.

— **Katalin-táncszestély.** Az Egervidéki Jótékony Nőegylet választmánya legutóbbi ülésében elhatározta, hogy az idén Katalin után való szombaton megtartják a szokásos táncszestélyt, még pedig minden valószínűség szerint hangversenyyel egybekötve.

— **A közönség figyelmébe!** Fontos kötelességet ohajtunk olvasóinknak teljesíteni azzal, hogy egy igazán érdemes szakember tehetségére hívjuk fel közönségünk figyelmét. Ugyanis Komjádi Jenő Gyöngyösi lakos főgász, aki már több helyen, különféle kiüntetések elnyerésével versenyzett nemzetközi versenyeken, és akinek szak tudománya és ügyessége Gyöngyös városában és vidékein általánosan elismert tény; többek meghívása és kérése folytán városunkat hetenkint Szerdán és Csütörtökön meglátogatja, ennél fogva a Fogbajokban szenvedő közönséget értesítjük nehogy elmulassza őt a Briger féle szállodában felkeresni.

— **Felhívás.** Gelléri és Székely budapesti czég kiadásában karácsonyra nagyszabású díszmű fog megjelenni „Költők Lugasa” czímmel. A mű czélja, hogy a kevésbé ismert költőket is bemutassa a közönségnek, természetesen szigorúan megválogatva a közleendő költői termékeket, hogy az olvasóközönség ne csak asztaldisznak tekintse ezt a könyvet, hanem igaz élvezettel forgassa lapjait. A kiadó czég, a mely egyike a főváros legjobb nevű nyomdatulajdonosainak és ebben a vállalkozásában jeles irodalmi erőktől támogatatik, kik a beérkező költeményeket szakértően megbírálják, — ez uton is felszólítja a magyar versíró poétákat, hogy néhány szebb költeményüket küldjék be hozzá (Budapest, VII., Kerepesi-ut 34.) megbírálás és közlés végett.

— **Ok a gyanúra.** Dobrova-féle szőlőben egy esomag hólyag-papírost találtak, a szalma között csippen összehajtogatva. Megindult azután a kombináció: miért rejtogte az illető a hólyag papírt? A esendőr-ség bankó-hamisító banda nyomát találja benne; a laikusok pedig úgy okoskodnak, hogy bizonyosan vásznat akart az illető lopni, s a vászonserűleg összehajtogatott hólyag-papírost lopta el.

— **Elfogott rablóbanda.** Heves, Borsod Nograd és Gömör megyékben, már három év óta űzi a rablást egy banda, melynek tagja a gyilkosságtól sem riadtak vissza. Most a napokban, Hatáda Mihály esendőr őrmester elfogta őket: 8 férfi és két nő volt a tagja a bandának.

— **Diákpróba.** Kosztba ment három diák az iskolaév elején egy familiához. Első ebédre sárgarépa kerül az asztalra. Hát most azt mondja az asszony a férjének:

— Ej, még meg sem kérdeztük a diákjainkat, hogy kijök milyen vallásu.

— Majd megtudom én — felelt a férj s megkérdezi az első diákot, hogy szereti-e a sárga répát?

— Nem szeretem, de megeszem — felelt az első.

— Ez katolikus ember, mert önmegtagadó — konstatálja a férj.

Megkérdezi a másodikat.

— Szeretem is, nem is — mondja ez.

— Látod ez luteránus, mert sohasem vall színt — jelenti a gazda. Mikor pedig a harmadikat is megkérdezi, foghegyről vágja oda:

— Nem kell nekem, egye meg, aki főzte!

— Ez meg látod igazi kuruc kálomista — mondja a férj.

— **Irtózatos tűz.** K. vidéki városban nemrég egy szessgyáros háza kigyuladt. A tűzoltóság tilalma dacára a tulajdonos berohan a veszélyes tűzbe, hogy pénzesládáját megmentse. A hatalmas lángok és a tűrhetetlen füst azonban nem engedték, hogy a kétségbeeset ember a hátsó részében levő lakószobájába behatolhasson. Vissza kell térnie és már-már ingadozik alatta a roskadó épület, midőn

szerencséjére, kapaszkodás közben megakad az ajtóra szögezett levélszekrényben, melyet kezében göresösen tartva, lezuhan a földre. Az irtózatos tűz egész vagyonát elhantvasztotta s nem maradt egyebe, mint az a pár értéktelen üzleti levél, mely a levélszekrényben volt és köztük Török A. és Tsa bankház. — Budapest, VI., Teréz körút 46. sz. — levele, mely egy megújítási sorsjegyet tartalmazott. Még alig tört magához az óriási esapás hatása alól, midőn azon kellemes hírt hozta a tűz által szerencsétlenül tett és tönkrement gyárosnak a táviró hogy a furesa módon megmenetett sorsjegy megnyerte a 600.000 koronás nagy jutalmat.

— **A színház.** November hónap tizen-negyedikén jelenik meg A Színház című művészeti hetilap, amely írásban és képen ismerteti a fővárosi és vidéki színházak heti eseményeit. A lap munkatársai: irodalmunk és művészetünk kitűnőségei, közérdekű cikkeikkel élénkítik a szépké-állítású és előkelő színvonalu újságnak gazdagon illusztrált tartalmát. A lapot Falk Richárd szerkeszti. Előfizetési ára egy évre 10 korona, számonkén 20 fillér. Szerkesztőség és kiadóhivatal Budapest, VIII., Baross-utca 95. sz.

— **Tisztelettel lejjebbezek!** A kir. tábla ítéletét hat darócruhás rab hallgatta a törvénytörés előtt. Az ítélettanács sorra vette a harminczkét rendbeli tolvajlásért elítélt vádlottakat:

— A büntetést a tábla négy évre emelte föl. Megnyukszik vagy fölebez?

— Tisztelettel fölebezek!

A második is fölebezett és a harmadik is, a negyedik azonban, az elnök kérdésére így válaszolt.

— En tisztelettel lejjebbezek.

Az nem lehet, csak megnyugodni vagy fölebezni van módjában.

— Meg nem nyugszom tekintetes törvénytörés, fölebbezn meg nem akarok, mert akkor többet kapok. Inkább lejjebbezek.

— Ezt nem vehetem tudomásul.

— Akkor is lejjebbezek s makacsul lejjebbezet még a folyosón is, amikor a börtönőr előtt visszafordult a börtönbe.

— **Tegyék ki a drót alá.** Piros képű, fekete szemű, gömbölyű menyecske járt a napokban egy vidéki város anyakönyvi hivatalában.

— Mondják mán az urak no, itt van a házassági hivatal?

— Itt ám, lelke, mi dolga vele?

— Hát megkérném nagyon szépen a tekintetes urakat, tőgyenek valamit az urammal, hogy hagyjon föl a szilajságával, mer' de biz isten ucsese, ott hagyom.

— De hát mi a manót tehetünk mink azzal a garázda emberrel, galambom?

Tőgyék ki a nevit a drót alá, hogy szégyonközzék a eudarja... (Az anyakönyvi hivataloknál ugyanis a házassági hirdetések a kapu alatt drót alá függesztik ki.)

— **Pályafentartási fák szállítása.** A miskolezi Kereskedelmi és Iparkamara értesíti az érdekelteket, hogy a m. kir. államvasútak miskolezi üzletvezetősége az 1904 évben esetleg 3 évre szükséges pályafentartási fák, u. m. fenyő-és tölgy deszkák, gerendák, szálfák, lécek szállítására pályázatot hirdet. Ajánlatok f. évi november hó 7-én déli 12 óráig a m. kir. államvasútak miskolezi üzletvezetőségénél nyujtandók be.

— **Ferenc József keserűviz.** Orvosi körökben már rég ismert tény, hogy a Ferenc József keserűviz valamennyi hasonló vizet, tartós hashajtó hatása és említésre méltó kellemes ízénél fogva, már kis adagban is tetemesen felülmulja. Kérjünk határozottan Ferenc József keserűvizet.

— **Vörösmarty-Album.** Kulturmissziót teljesít a „Pesti Napló” mikor minden esztendőben, diszes, ingyenes ajándékokban közelebb hozza, a nagy közönség szívéhez a nagy örökbeesü irodalmi és művészi alkotásokat és azzal, hogy megismerteti, egyuttal meg is szeretteti a művészetet. Év-év után gyönyörű művészi

ajándékokkal, ritka díszművekkel lepi meg karácsonyra olvasóit a „Pesti Napló” ez a szó legnemesebb értelmében független szabadelvű és szokimondó lap és most Vörösmartynak a Szózat és a Vén cigány öserejű költőjének életrajzával egyben legkiválóbb alkotásait (Szózat, Szép Ilonka, Csongor és Tünde és számos más) foglalja díszes albuma és adja karácsonyra ajándékol. A Vörösmarty-Album a Zichy Mihály-Album alakjában és nagyságában készül és e tartalmas díszkönyvet 20 nagy többszínben nyomott műmellékelt, továbbá 40-50 szöveggép fogja díszíteni. E gyönyörű könyvet karácsonyi ajándékol megkapja a „Pesti Napló” minden állandó előfizetője és díjtalanul megkapja mindama új előfizetője, aki egész éven át fél vagy negyedévenként vagy havonként, de megszakítás nélkül fizet elő a „Pesti Napló”-ra.

Értesítés.

Van szerencsém az igen tisztelt közönséget értesíteni, hogy „Hevesen” a Brieger féle szálloda egyik külön-e célra fentartott szobájában ideiglenes fogműtermet tartok fenn, ahol is minden Szerdán és Csütörtökön egész napon át a t. közönség rendelkezésére állok.

Különösen figyelmébe ajánlom a t. foghiányban szenvedő közönségnek, az általam módosított és kitűnőnek bizonyult **Szájpadlás nélküli műfogakat** — amelyé Párisi és Nápolyi versenyeken többszörös kitüntetések kaptam.

Kitűnő tisztelettel
Komjadi Jenő
fogl. Gyógyósról

Üzlethelyiség

a város közepén azonnal
bérbe adó.
Bővebb felvilágosítást ad.

1-3.

Guba Máttyás
koesigartó.

csak a
REÁL RUM
ad a teának különös jó és
finom ízt kapható.
Blau Salamon
fűszer és eseméke kereskedésében.
Heves
3-3

Eladó 4 éves
gyökeres kadarka, azonnal
termő kész tőke, ezrenként
40 koronáért sima kadarka
vessző ezre 4 korona.

Lipovniczky Pál
szőlőtelepe.
Heves.

2-8

Kiváló szerencse Töröknél! Felülmulhatlanul

kedvez főárudánknak a szerencse. Rövid idő alatt 12 millió korona nyereségnél többet fizettünk nagyrabecsült vevőinknek; csak a legutóbbi 5 hónapban a

3 legnagyobb nyereséget és pedig:

a 605.000 koronás nagy jutalmat az 57080. sz. sorsjegy.
a 100.000 „ főnyereséget a 74366. „ „
a 90.000 „ „ a 109780. „ „

és ezeken kívül még egyéb sok nagy nyereséget.

Ajánljuk ennéltojva, hogy a világ legesélydúsabb osztály-sorsjátékában vegyen részt. — A most következő magy. kir. szabadalmazott 13. osztály-sorsjátékban újból

110.000 sorsjegyre 55.000 pénznyeresemény
jut és összesen egy hatalmas összeget,

14 millió 459.000 koronát

sorsolnak ki rövid 5 hónap alatt.

A legnagyobb nyeresemény a legszerencsésebb esetben

1.000.000 korona.

Továbbá 1 jutalom 600.000, 1 nyeresemény 400.000,
1 a 200.000, 2 a 100.000, 1 a 90.000, 2 a
80.000, 1 a 70.000, 2 a 60.000, 1 a 50.000,
1 a 40.000, 5 a 30.000, 3 a 25.000, 8 a 20.000,
8 a 15.000, 36 a 10.000 korona és még sok egyéb;
összesen 55.000 nyeresemény és jutalom 14.459.000
korona összegben.

Az I. osztályu sorsjegyek tervszerű árai:
1/8 eredeti sorsjegy frt — 75 vagy kor. 1.50; 1/4 eredeti sorsjegy frt 1.50 vagy k. 3.—
1/2 „ „ „ 3.— „ „ 6.—; 3/4 „ „ „ 6.— „ „ 12.—

A sorsjegyeket utánvétellel vagy az összeg előzetes beküldése ellenében küldjük.

Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérünk

f. é. november hó 19-ig

bizalommal hozzánk beküldeni.

TÖRÖK A. és TÁRSA

BANKHÁZA BUDAPEST.

Hazánk legnagyobb osztály-sorsjáték-üzlete

Főárudánk osztály-sorsjáték-üzletei:

Központ: Teréz-körut 46/a. I. fiók: Váci-körut 4/a.

II. fiók: Múzeum-körut 11/a. III. fiók: Erzsébet-körut 54/a.

Rendelőlevél levágandó. **TÖRÖK A. és TÁRSA** bankháza Budapest.

Kérek részemre I. o. m. kir. szab. osztály-sorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervzettel együtt küldeni.

Az összeget korona összegben (utánvételezni kérem) (A nem
(mellékelem bankjegyekben (bélyegekbén) (tetsző
törendő.)

Pontos cím:

SCHNEID Köhögést tea és hurút por
gyógyezőszer-és

a St. Georgs-gyógyszertárból Wien V/2
Wimnergasse 33. Orvosi rendellet szerint kö-
szíve Jótékony hatással bír a lélegző szer-
vekre, nyálkaoldó köhögési inger csökkentő.
a rekedtséget és torok-ésklandozást megszü-
nteti. Por 50 kr., a hozzá való tea 50 kr. Postal
szállítás 20 kr. csomagolási díj portó nélkül.
2 csomagnál kevesebb nem küldeték. — Kérjük,
a Szent György-féle gyógyszertár védjegyét
figyelembe venni, ezen hirdetés pedig kivágni
és megőrizni sziveskedjék.

Magyar festék-, kence- és lakkgyár

KRAYER E. és Társasága

József főherceg udvari szállítója,
a magyar államvasutak és más nagy vállalatok
szállítója

BUDAPEST, V., VÁCZI-ÚT 6. SZÁM.

BENICH L. FIAI

1897. évi törvények, és. és kir. udvari szállítók

BUDAPEST, VII. ker., Lövölde-tér 2. szám.

Magyar kőműves, kőfaragó és építési vállalatok
szállítója és kőművesi vállalatok szállítására
szakosított vállalatok szállítására

Magyar kőműves, kőfaragó és építési vállalatok
szállítója és kőművesi vállalatok szállítására
szakosított vállalatok szállítására

Uj! Szóhadahangszer, a Trombinó



Ön minden tenor és bariton hangot
szép, erős, tisztán és könnyen
a legegyszerűbb módon, egyszerűen
nyomatékosan, tisztán, indulóan,
egyint: „Sükköngeni trombitást”, „Sei
nicht böse”, „Verlassen verlassen”, „Sou-
per”, „Die Post im Walde”, „Kedvezky-
induló”, „Jagdsignale”, „Du mein Girl”,
„Landstreicher”, és még több mint 200
más válogatott zenedarabot a mi új zongorán

18 hangú Trombinó
nikkel trombitázóval.

A trombinó a legegyszerűsített találmánya a jelen korak,
mely mindenütt feltűntetett, különösen ha valaki társaságban
hirtelen mint trombita virtuóz lép fel, holott ezen tudásáról azelőtt
senkinek sejtése sem volt. Számítatlan dal játszható rajta minden
férditűg nélkül, csupán a hozzávaló hangjegyek behelyezésével.
Ez a zongora zene, szép, erős hanggal. Szórakoztató mulatság
a családban, társaságokban és ünnepélyeken, legkülönfélébb kísérő
kíséretre és tánczene játszására is igen alkalmas. A Trombinó ára
könnyű utasítással: I-fajta finoman nikkelezve és 9 hanggal 3 frt
50 kr. II-fajta finoman nikkelezve 18 hanggal 5 frt. Kötészetekkel az
I. fajthoz 30 kr. II. fajthoz 50 kr. Kiszárolagos szállítás utánvétellel:
Kertész Heinrich Wien, L. Fleischmarkt Nr. 18-992.

**VIDÉKI TAKARÉKPÉNZTÁRI
RÉSZVÉNYEKRE,
BORSJEGYEKRE, ÁLLAMPAPIROKRA
KÖLCSÖNT**

ADUNK KÉSZLETES VISSZAFIZTÁSI FELTÉTELEK HELYETT.
PELVILÁGOSÍTÁSUNK INGYENES

HECHT BANKHÁZ
BUDAPEST, FERENCZKERTERÉ 6.


**SZABADALMAKAT
ÉRTEKEZTŐ VÁLLALAT**

PABSTON (TÖRVÉNYSZERZÉS)

BUDAPEST, ERZSÉBET-KÖRÜT 17.

Megszerezett szabadalmak, újjászervezés,
találványok, bejelentések, védjegyeket
és más iratokat.

FELVILÁGOSÍTÁS DITLAN



Tanningene
leggyógyosabb hajfestő szert
szőke, fekete, barna és fekete. Ára 5 kor.
A szájak és fogaknak **OSAN** K. 1.76 és
leggyógyosabb az
üzemanyag-féle szert
a leggyógyosabb szert
szar. I. fajtára 2 korona. Ehhez
bujtas. bármennyire is 60 fillér.
ROZSA TEJ
Főzhetőségi hely: Czorny J. Anton, Bécs, XVIII., Carl Ludwigstr. 6.

Vérgyógyítás (Hemofilia). Uj és ere-
dei 15 év o a kiprobált gy. gyomol, a mely
h. zán. és a külföld jobb. öreben átalá os
eisen resnek örvend. Rendkívül jó si. errel
lesz alkalmazva asthma, ziv-, gyomor-, hólyag-
és id. gajokban, vér- és bőrbántalmak ellen
és kizárja az elmezavar és szélhűdes beállítás.
A kezelése kelemes, nem gátolja a beteget
napi foglalkozá ában és tartos, gyökeres gyó-
gyulás eredményez. E gyógym. d megalapítója
Dr. Kovács J. fővárosi orvo., a ki ek Buda-
pesten, V., Váci-körút 18. sz. alatt egy, ezen
czélra berendezett orvosi rendelő intézete van,
melyet mindazoknak legmelmegebben ajánljuk,
a kik a fent elősorolt bajok valamelyikében
szervenvednek. Dr. Kovács J. levélbeli meg-
keresésre készségesen válaszol.

MAGYAR IPAR

Következően felsorolt saját készítményű jó minőségű árúinknak
árjegyzékét áttekinthetőre ajánljuk.

1 drb. bécsi piros paplan	1 frt 80
1 bordón	2 80
1 Satin Chachmir paplan	3 80
1 atlasz Cachmir paplan	5 80
1 selyem atlasz	8 90
3 részű volin matrasz	4 50
3 Crin de afrique	7 50
3 szőr	10 50
3 szőr	14 50
1 szalmazsák letűzve	2 20
1 drb. acél sodrony ágybetét	5 50
1 párnázott ruganyos matrasz	15 50
1 összehajtható vaságy tengerifü matraszal	10 50
1 drb. flanel takaró	1 50
1 asztal, 2 ágyterítő	5 50

Gichner Mór és Testvére BUDAPEST
Üllői-út 3. sz.
1902. augusztus hó 1-től IV., Muzeum-körút 27.

Fontos minden menyasszonynak!

Szükséglete beszerzése **elég** és
mulassza!

1896. évi törvények alapján

Tausky J. Fiai
ruha- és fehérnemű-gyártó
Pozsony

a speciális árjegyzék, mely
különböző ezélszerűen összeállított
kelengye költségeit tartalmaz.
mazz. bérmentesen meghozatni.

Megbízható cég! Pontos kiszolgálás!
Jutányos szabott árak!
Kíváló munka! Jó anyag!

LOHR Mária
(ezelőtt Kronfusz.)

esipke-, vegyszeti tisztító és műfestő
intézete

VIII., Baross-utca 85. — Telefon 5708.

Fiókok: VI., Andrássy-ut 16., VIII.,
József-körút 2., IX., Calvin-tér 9.,
V., Harmad-utca, VI., Teréz-kör. 39

**Budapesti malomépítészeti
és gépgyár**

PODVINECZ ÉS HEISLER
BUDAPEST, VÁCZI-ÚT 14/V.

GYÁRT:
BENZIN MOTOROKAT ÉS
BENZIN LOKOMOBILOKAT
szelvényekkel 2-50 lóerőig.

Megbízható képviselők kerestetnek.

DEHMAL KÁROLY
zongora-gyáros

kizárólag kitűnő külföldi gyártmányok
raktára és köleszőnő-intézet

Budapest, IV., Károly-körút 20.

NEUSTEIN FÜLÖP
czukrozott
hashajtó labdaccai

mit már évek óta a leg-tekintélyesebb orvosok, mint h
... és oldószeri ... nem gátolják az emészt
tést és teljesen ártalmatlanok. Czukrozott kácsiuk
végett még gyermekek is szívesen veszik.

Egy 15 piulát tartalmazó doboz 30 fill., egy tekercs, mely 3 fajtát,
tehát 120 piulát tartalmaz, csak 2 kor. — 2 kor. 45 fill. elöng. s
beküldése után 1 tekercs portómentesen küldelük meg.

Óvás! Utánzásoktól különösen óvaskodjunk.

NEUSTEIN FÜLÖP
„Szent László”-című 1. gyár
Wien, I., Plankengasse 6

ADLER JÓZSEF
HEVES

ajánlja olvasó könyvnyomdai munkáit.